



Photo Library Export – Guía del usuario

Manual de usuario

Version 4.6.1 · macOS · Español

Te damos la bienvenida a **Photo Library Export**, una forma sencilla y fiable de guardar tus fotos y vídeos desde la Fototeca de tu Mac o desde una cámara digital conectada en cualquier carpeta de tu ordenador.

Índice de contenidos

1. Qué hace esta app
 2. Primeros pasos
 3. Caso 1: Exportar toda la fototeca
 4. Caso 2: Exportar un álbum concreto
 5. Caso 3: Exportar todos los álbumes (conservando la estructura de álbumes)
 6. Caso 4: Exportar desde una cámara digital o una tarjeta de memoria
 7. Elegir qué exportar - Tipos de contenido - Filtro de intervalo de fechas - Filtro de modelo de cámara
 8. Elegir cómo se nombran los archivos y las carpetas - Directorio de archivos - Nombre de archivo - Patrón de carpeta personalizado
 9. Configuración adicional
 10. Ejecutar la exportación
 11. Vista previa del índice
 12. Después de la exportación
 13. Versión gratuita y exportación ilimitada
 14. Consejos y preguntas frecuentes
-

Qué hace esta app

Photo Library Export copia las fotos y los vídeos de la **Fototeca** de tu Mac (o de una cámara conectada) y los guarda como archivos normales en la carpeta que elijas. Resulta útil para:

- Crear copias de seguridad de toda tu colección de fotos fuera de la app Fotos.
- Compartir álbumes concretos o intervalos de fechas con otras personas.
- Importar fotos desde tu cámara o tarjeta de memoria a tu Mac.
- Archivar tus recuerdos en un formato que no depende de ningún software concreto.

La app solo *copia* tus fotos: nunca elimina ni modifica nada de tu fototeca ni de tu cámara.

Primeros pasos

Al abrir Photo Library Export verás la pantalla principal, con unas cuantas opciones que puedes configurar antes de iniciar la exportación. La preparación no lleva ni un minuto:

1. **Elige una fuente** – de dónde proceden las fotos (tu fototeca o una cámara conectada).
 2. **Decide qué exportar** – todas las fotos, un álbum concreto o un intervalo de fechas.
 3. **Elige cómo organizar los archivos** – cómo deben estructurarse las carpetas y los nombres de archivo.
 4. **Selecciona una carpeta de destino** – dónde se guardarán los archivos exportados en tu Mac.
 5. **Haz clic en Exportar** – relájate mientras la app hace el trabajo.
-

Caso 1: Exportar toda la fototeca

Utiliza esta opción cuando quieras crear una copia de seguridad o un archivo completo de todo lo que hay en la app Fotos.

1. Abre Photo Library Export.
2. Asegúrate de que el menú desplegable **Dispositivo** de la parte superior muestra **«Fototeca de este Mac»**.
3. En el menú desplegable **Fuente**, selecciona **«Fototeca»**.
4. Elige el estilo de **Directorio de archivos** que prefieras (por ejemplo, *Año / Mes* agrupa tus fotos en carpetas como `2024/06/`).
5. Deja **Tipos de contenido** en **«Fotos y vídeos»** para exportarlo todo.
6. Haz clic en **Exportar fotos y vídeos**.
7. Aparecerá una ventana para que **elijas la carpeta de destino**: ahí se guardarán todos los archivos exportados. Crea una carpeta nueva si lo necesitas (por ejemplo, `Mi copia de fotos`).
8. La exportación comenzará. Puedes seguir la barra de progreso y ver una vista previa de la foto que se está exportando.
9. Al terminar, aparecerá un resumen que indica cuántos archivos nuevos se han exportado.

Consejo: Si vuelves a ejecutar la exportación más adelante, la app omitirá automáticamente las fotos que ya se hayan exportado, de modo que solo se copien las novedades. Esto la hace perfecta para copias de seguridad periódicas.

Caso 2: Exportar un álbum concreto

Utiliza esta opción cuando solo quieras exportar las fotos de un álbum concreto de la app Fotos, por ejemplo un álbum de vacaciones o una selección de fotos que quieras compartir.

1. Abre Photo Library Export.
2. Asegúrate de que el menú desplegable **Dispositivo** muestra «**Fototeca de este Mac**».
3. Haz clic en el menú desplegable **Fuente**. Verás una lista con todos tus álbumes. Selecciona el que quieras exportar.
4. Configura las demás opciones que quieras (tipo de contenido, intervalo de fechas, nombres de carpeta y de archivo).
5. Haz clic en **Exportar fotos y vídeos**.
6. Elige la carpeta de destino y deja que se ejecute la exportación.

Nota: Cuando hay un álbum concreto seleccionado, también puedes usar «**Álbum**» como estilo de directorio de archivos. Así se crea una subcarpeta con el nombre del álbum dentro del destino que hayas elegido.

Caso 3: Exportar todos los álbumes (conservando la estructura de álbumes)

Utiliza esta opción cuando quieras exportar todos los álbumes y mantenerlos organizados en carpetas independientes, una por álbum.

1. Abre Photo Library Export.
2. Asegúrate de que el menú desplegable **Dispositivo** muestra «**Fototeca de este Mac**».
3. En el menú desplegable **Fuente**, selecciona «**Todos los álbumes**» (All Albums).
4. En el menú desplegable **Directorio de archivos**, elige «**Álbum**». Así se creará una subcarpeta independiente para cada álbum.
5. Haz clic en **Exportar fotos y vídeos**.
6. Elige la carpeta de destino e inicia la exportación.

Nota: Las fotos que pertenecen a varios álbumes se exportarán una vez por cada álbum en el que aparezcan. Las fotos que no están en ningún álbum no se incluirán en esta exportación: usa «**Fotos y vídeos que no están en ningún álbum**» en el menú desplegable Fuente para exportarlas por separado.

Caso 4: Exportar desde una cámara digital o una tarjeta de memoria

Utiliza esta opción cuando conectes una cámara digital, un smartphone o un lector de tarjetas de memoria y quieras copiar las fotos a tu Mac.

1. Conecta la cámara o inserta la tarjeta de memoria. Asegúrate de que tu Mac la reconoce.
2. Abre Photo Library Export.
3. Haz clic en el menú desplegable **Dispositivo** de la parte superior. Tu dispositivo conectado debería aparecer en la lista (por ejemplo, «*Canon EOS R50*» o «*Tarjeta de memoria USB*»). Selecciónalo.
4. Elige el estilo de **Directorio de archivos** que prefieras.
5. Ajusta **Tipos de contenido** si solo quieres fotos o solo vídeos.
6. Haz clic en **Exportar fotos y vídeos**.
7. La app leerá primero el contenido de tu cámara. Puede tardar un momento, según el número de archivos.
8. Elige una carpeta de destino y la exportación comenzará.

Nota: La selección de álbumes, el filtro de modelo de cámara y las etiquetas geográficas del patrón de carpeta personalizado no están disponibles al exportar desde un dispositivo conectado. La app solo exportará desde el almacenamiento del dispositivo.

Consejo: Si vuelves a ejecutar la exportación con la misma carpeta de destino, los archivos exportados anteriormente se detectarán y se omitirán automáticamente: solo se copiarán las tomas nuevas.

Elegir qué exportar

Tipos de contenido

El menú desplegable **Tipos de contenido** te permite elegir qué tipo de material se exporta:

Opción	Qué exporta
Fotos y vídeos	Todo: fotos, vídeos, Live Photos, etc.
Fotos	Solo fotos (sin vídeos)
Vídeos	Solo vídeos (sin fotos)

Filtro de intervalo de fechas

Puedes limitar la exportación a las fotos tomadas dentro de un periodo concreto:

- **«Archivos exportados desde el [fecha]»:** exporta solo las fotos tomadas en la fecha de inicio seleccionada o después de ella. Marca la casilla que hay junto a esta opción y elige la fecha.
- **«y antes del [fecha]»:** exporta solo las fotos tomadas antes de la fecha de fin seleccionada. Marca la casilla que hay junto a esta opción y elige la fecha.

Puedes usar uno de los filtros o los dos a la vez. Por ejemplo: - Activa el filtro de fecha de inicio y ajústalo al 1 de enero de 2024 para exportar todo a partir de 2024. - Activa los filtros de fecha de inicio y de fin y ajústalos a fechas concretas para exportar un periodo determinado, como unas vacaciones de verano.

Nota: Mientras **«Solo añadidas recientemente (ver álbum en la fototeca)»** esté activado, el intervalo de fechas se ignora: solo se exportan las fotos del álbum «Añadido recientemente» del sistema. Tu selección de fechas se conserva y volverá a aplicarse cuando desactives esa opción.

Filtro de modelo de cámara

El menú desplegable **Modelo de cámara** te permite restringir la exportación a las fotos tomadas con una cámara concreta, según la marca y el modelo EXIF guardados en cada foto.

- **Todos los modelos de cámara** (la opción por omisión) exporta todo, sea cual sea la cámara utilizada.
- Selecciona un modelo concreto (por ejemplo, *Canon EOS R50* o *iPhone 15 Pro*) para exportar solo las fotos tomadas con esa cámara.
- Haz clic en el **botón de actualizar** que hay junto al menú desplegable para volver a analizar tu fototeca en busca de modelos de cámara.

Nota: El filtro de modelo de cámara solo está disponible para las exportaciones de la fototeca, no para dispositivos conectados.

Elegir cómo se nombran los archivos y las carpetas

Directorio de archivos

El menú desplegable **Directorio de archivos** controla cómo se crean las subcarpetas dentro del destino que hayas elegido. Tus fotos se ordenarán automáticamente en esas carpetas según la fecha en que se tomaron.

Opción	Ejemplo de estructura de carpetas
Año / Mes	2024/06/
Año / Mes / Día	2024/06/15/
Año - Mes	2024-06/
Año - Mes - Día	2024-06-15/
Año / Nombre del mes	2024/junio/
Año / Nombre del mes / Día	2024/junio/15/
Año	2024/
Año / Año-Mes / Año-Mes-Día	2024/2024-06/2024-06-15/
Año / Año-Mes-Día Nombre del álbum	2024/2024-06-15 Vacaciones de verano/
Álbum	Una carpeta por álbum (solo disponible con fuentes de álbum)
Sin subcarpetas	Todos los archivos en una sola carpeta
Personalizado	Tu propio patrón, creado con etiquetas: ver más abajo

La línea **Ejemplo** que aparece justo debajo de los menús desplegables te muestra una vista previa en tiempo real de la ruta de carpetas y del nombre de archivo que se utilizarán.

Nombre de archivo

El menú desplegable **Nombre de archivo** controla cómo se nombran los archivos al guardarlos.

Opción	Ejemplo de nombre de archivo
Nombre de archivo original	IMG_2870.HEIC
Año - Mes - Día _ Nombre de archivo	2024-06-15_IMG_2870.HEIC
Año - Mes - Día _ Hora Minuto _ Nombre de archivo	2024-06-15_1430_IMG_2870.HEIC
Año Mes Día _ Hora Minuto Segundo .Extensión	20240615_143025.HEIC

Consejo: Si más adelante cambias el estilo de nombres de carpeta o de archivo y vuelves a exportar, la app te avisará de que el nombrado ha cambiado, algo que podría dar lugar a archivos duplicados. Lo mejor es mantener siempre el mismo estilo una vez que lo hayas elegido.

Patrón de carpeta personalizado

Si ninguno de los estilos de carpeta predefinidos te encaja, elige **«Personalizado»** en el menú desplegable **Directorio de archivos**. Se abrirá un creador de patrones donde puedes montar tu propia estructura de carpetas a partir de etiquetas, incluidas etiquetas geográficas como continente, país o ciudad, ideales para ordenar las fotos de viajes por destino.

Para crear un patrón: 1. Selecciona **«Personalizado»** como estilo de directorio de archivos. Se abrirá la ventana **Patrón de carpeta personalizado**. (Puedes volver a abrirla cuando quieras con el botón de ajustes que hay junto al menú desplegable.) 2. **Arrastra etiquetas** desde el área **Etiquetas** hasta el área **Patrón**, en el orden en que quieras que se creen las carpetas. 3. **Reordena** las etiquetas arrastrándolas dentro del patrón y **elimínalas** arrastrándolas de vuelta al área Etiquetas. 4. La línea **Ejemplo** de la parte inferior muestra una vista previa en tiempo real de la ruta resultante. 5. Haz clic en **Aplicar** para usar el patrón o en **Cancelar** para descartar los cambios.

Etiquetas disponibles:

Grupo	Etiquetas
Fecha	Año, Mes, Nombre del mes, Día del mes, Nombre del día
Lugar	Continente, País, Nombre de la ciudad, Área de la ciudad, «Ciudad, país»
Cámara	Fabricante de la cámara, Modelo de cámara, Cámara
Fototeca	Álbum
Separadores	/ (nueva subcarpeta), -, _ , Espacio

Ejemplos:

Patrón	Ruta resultante
País / Año / Mes	Alemania/2024/06/IMG_2870.CR3
Año / País - Nombre de la ciudad	2024/Alemania-Núremberg/IMG_2870.CR3
Modelo de cámara / Año	Canon EOS 90D/2024/IMG_2870.CR3
Continente / Año / Nombre del mes	Europa/2024/junio/IMG_2870.CR3
Fabricante de la cámara / Modelo de cámara	Canon/Canon EOS 90D/IMG_2870.CR3
Área de la ciudad / Año - Mes	Casco Antiguo/2024-06/IMG_2870.CR3

Ejemplo práctico: un archivo de viajes con una Canon EOS 90D

Imagina que fotografías con una Canon EOS 90D, viajas mucho y quieres un archivo ordenado por cámara, luego por el lugar donde se tomó cada foto y luego por año.

1. Ajusta **Directorio de archivos** en «**Personalizado**» y crea este patrón: **Modelo de cámara / País / Nombre de la ciudad / Año**
2. Ajusta **Nombre de archivo** en «**Año - Mes - Día _ Hora Minuto _ Nombre de archivo**», para que cada archivo lleve su hora de captura.
3. Exporta a una carpeta llamada **Copia de fotos** .

El resultado en el disco:

```
Copia de fotos/  
└─ Canon EOS 90D/  
    └─ Alemania/  
        └─ Núremberg/  
            └─ 2024/  
                ├── 2024-06-15_1430_IMG_2870.CR3  
                └─ 2024-06-15_1432_IMG_2871.CR3  
    └─ Italia/  
        └─ Roma/  
            └─ 2024/  
                └─ 2024-08-03_1015_IMG_3311.CR3
```

Si fotografías con varias cámaras, coloca **Fabricante de la cámara** delante del modelo, o úsalo por sí solo para mantener cada marca en su propio árbol:

```
Copia de fotos/  
└─ Canon/  
    └─ Europa/  
        └─ Alemania/  
            └─ 2024/  
                └─ 06/  
                    └─ IMG_2870.CR3  
└─ Apple/  
    └─ Asia/  
        └─ Japón/  
            └─ 2025/  
                └─ 03/  
                    └─ IMG_9042.HEIC
```

Consejo: La etiqueta **Cámara** combina el fabricante y el modelo en un único nombre de carpeta. Ten en cuenta que muchas cámaras —Canon entre ellas— ya incluyen la marca en el campo de modelo EXIF, así que **Fabricante de la cámara** / **Modelo de cámara** da como resultado Canon/Canon EOS 90D/. Usa solo **Modelo de cámara** si prefieres un único nivel de carpeta más corto.

Nota: Las etiquetas geográficas dependen de los datos de ubicación guardados en tus fotos. Las fotos tomadas sin información de ubicación se colocan en una carpeta genérica. Las etiquetas de cámara dependen de los datos EXIF que escribe la cámara, por lo que la forma exacta de escribir el nombre de un modelo procede de la propia cámara.

Configuración adicional

Estas opciones se encuentran en la sección **Configuración adicional** y te dan más control sobre la exportación.

Ajuste	Qué hace
Exportar fotos y vídeos originales	Si está activado (recomendado), se exporta el archivo original sin editar. Si está desactivado, se exporta en su lugar la versión editada (con los ajustes que hayas aplicado en Fotos).
Solo añadidas recientemente (ver álbum en la fototeca)	Acelera la exportación al analizar únicamente el álbum «Añadido recientemente» del sistema, un subconjunto pequeño y reciente, y no toda tu fototeca ni el intervalo de fechas seleccionado. Ideal para copias de seguridad incrementales periódicas. Desactívalo si quieres analizar por completo toda tu fototeca. Esta opción no está disponible cuando hay un álbum concreto seleccionado (porque el álbum ya define el conjunto exacto de fotos que se van a exportar) ni al exportar desde una cámara conectada (que siempre proporciona un listado completo de archivos).
Incluir versiones alternativas (por ejemplo, RAW o Live Photos)	Cuando tu cámara guarda una versión JPEG y otra RAW de la misma toma, esta opción se asegura de que el archivo RAW también se exporte. No disponible para dispositivos conectados.
Excluir capturas de pantalla	Omite las fotos marcadas como capturas de pantalla en tu fototeca, para que la exportación contenga solo fotos de verdad. No disponible para dispositivos conectados.
Solo favoritos	Exporta solo las fotos y los vídeos que hayas marcado como favoritos en la app Fotos. No disponible para dispositivos conectados.
Sobrescribir archivos existentes si son más pequeños que el original	Si un archivo ya existe en el destino pero es más pequeño que el de tu fototeca, se reemplazará. Útil si antes exportaste versiones de menor calidad.
Simulación (sin exportación real)	Realiza todos los pasos de una exportación, pero sin copiar ningún archivo. Úsalo para comprobar cuántas fotos se exportarían y detectar posibles problemas sin tocar tus archivos.

Ejecutar la exportación

Cuando estés conforme con la configuración, haz clic en el botón **Exportar fotos y vídeos** (o **Exportar fotos** / **Exportar vídeos**, según el tipo de contenido que hayas seleccionado).

Aparecerá una ventana de **selección de carpeta**: ve hasta el lugar donde quieras guardar los archivos y haz clic en **Elegir**. Puedes crear una carpeta nueva directamente en esa ventana.

La pantalla de exportación muestra: - Una **barra de progreso** que indica el avance de la exportación. - Una **miniatura** de la foto o el vídeo que se está procesando. - El **número** de elementos nuevos exportados hasta el momento. - El **tamaño total** de los archivos exportados hasta el momento.

Puedes hacer clic en **Cancelar** en cualquier momento para detener la exportación. Los archivos ya copiados permanecerán en la carpeta de destino.

Vista previa del índice

La función **Vista previa del índice** crea una página impresa o en PDF con la lista de todas las fotos y vídeos que coinciden con tu configuración actual. Es perfecta para conservar un registro en papel o digital de lo que se ha exportado.

Imprimir antes de exportar: Haz clic en el botón con el **icono de impresora** (junto al botón de exportación) para generar un índice de lo que se *exportaría* con la configuración actual, antes de ejecutar la exportación. Resulta útil para revisar qué se va a copiar.

Imprimir después de exportar: Tras una exportación correcta, en el diálogo de resumen aparecerá el botón «**Imprimir Vista Previa del Índice**». Haz clic en él para imprimir o guardar en PDF la lista de todos los elementos recién exportados.

Nota: La vista previa del índice solo está disponible para las exportaciones de la fototeca, no para cámaras conectadas.

Después de la exportación

Cuando termine la exportación, aparecerá un diálogo de resumen que indica cuántas fotos y vídeos se han exportado.

Desde el menú **Archivo** de la app también puedes: - **Mostrar exportación reciente en Finder**: abre la carpeta de destino de la exportación en una ventana del Finder para que puedas explorar los archivos exportados al instante. - **Mostrar registro reciente en Finder**: abre el archivo de registro de la última exportación. - **Reimprimir último índice**: vuelve a imprimir la vista previa del índice de la última exportación.

Versión gratuita y exportación ilimitada

Photo Library Export es gratuita para exportar hasta **100 fotos y vídeos por cada inicio de la app**. Cada vez que abres la app, el contador se reinicia y puedes exportar otros 100 elementos gratis.

Si necesitas exportar más, puedes **Desbloquear ilimitado** con una **Suscripción anual** económica o con una **Compra única**. Ambas eliminan el límite de 100 elementos y te permiten exportar toda tu fototeca de una sola vez: la suscripción se renueva cada año hasta que la canceles y la compra única nunca caduca.

Para comprar o restaurar una compra anterior: 1. Haz clic en «**Desbloquear ilimitado**» en la parte inferior de la ventana de la app. 2. En el panel que aparece, ambas opciones se muestran una junto a otra con su precio. Haz clic en «**Suscribirse**» o en «**Comprar**», o en «**Restaurar compras**» si ya has adquirido la exportación ilimitada en este Mac o en otro.

Si eliges la suscripción, puedes cambiarla o cancelarla cuando quieras con «**Gestionar suscripción**» en el mismo panel, que abre los ajustes de tu cuenta de App Store.

También puedes restaurar las compras desde la barra de menús de la app.

Consejos y preguntas frecuentes

¿La app borrará mis fotos? No. Photo Library Export solo *copia* tus fotos y vídeos. Nunca se elimina ni se modifica nada de tu fototeca ni de tu cámara.

He ejecutado la exportación dos veces, ¿acabaré con duplicados? No. La app comprueba si el archivo ya existe en la carpeta de destino y lo omite. En las siguientes ejecuciones solo se copian los archivos realmente nuevos.

¿Qué hace la «Simulación»? Una simulación reproduce toda la exportación sin copiar ningún archivo. Es una forma segura de ver cuántos elementos se exportarían y previsualizar la estructura de carpetas, sin ningún riesgo.

La exportación dice «No se ha encontrado ninguna foto o vídeo nuevo». ¿Por qué? Significa que todas las fotos que coinciden con tus filtros actuales ya se han exportado al destino elegido. Cambia la carpeta de destino, ajusta el intervalo de fechas o añade primero fotos nuevas a tu fototeca.

Mi cámara está conectada, pero no aparece en la lista Dispositivo. Asegúrate de que la cámara está encendida y en el modo correcto para transferir archivos (consulta el manual de tu cámara). Si sigue sin aparecer, prueba a desconectar y volver a conectar el cable USB.

¿Debo usar «Exportar original» o la versión editada? Para las copias de seguridad, recomendamos mantener activada la opción **«Exportar fotos y vídeos originales»**. Así se conserva el archivo original tal y como salió de la cámara. Si prefieres la versión con tus ediciones aplicadas (recortes, ajustes de color, filtros), desactiva esta opción.

¿Qué formatos de archivo son compatibles? La app exporta el formato que esté guardado en tu fototeca o en tu cámara, lo que incluye JPEG, HEIC, formatos RAW (como CR2, ARW o NEF), MP4, MOV y muchos más.

¿Dónde están los registros de exportación? Los registros de exportación se guardan automáticamente. Puedes abrir el más reciente desde el menú **Archivo** de la app, en **«Mostrar registro reciente en Finder»**.

¿En qué idiomas está disponible la app? Photo Library Export está localizada en 14 idiomas: inglés, alemán, francés, español, italiano, neerlandés, polaco, portugués (Portugal y Brasil), ruso, ucraniano, hindi, japonés y chino simplificado. La app adopta automáticamente el idioma configurado en macOS.

Hecho en Núremberg, Alemania. Si necesitas ayuda, usa el enlace Contacto de la parte inferior de la ventana de la app.
